

## کتاب نما

تفسیر ابن عباسؓ، مترجم: حافظ سعید احمد عاطف۔ ناشر: مکی دارالکتب، چوک اے جی آفس، لاہور۔ صفحات (۳ جلد) ۱۵۰۲۔ کل قیمت: ۱۱۰۰ روپے۔

تفسیر قرآن میں حضرت عبداللہ بن عباسؓ کے تفسیری اقوال کو جو مقام حاصل ہے خلفائے راشدین کے بعد کسی اور صحابیؓ کے اقوال کو وہ مقام حاصل نہیں۔ آپ کو بارگاہ نبوت سے ترجمان القرآن، 'حمر الائمہ' کے خطاب اور تاویل آیات کے علم اور تفقہ فی الدین کی دعا سے نوازا گیا۔ کوئی بھی مفسر خواہ وہ قرآن کی فقہی تفسیر لکھنا چاہے یا لغوی و ادبی، تفسیر القرآن بالقرآن کا دعویٰ رکھے یا روایات کی روشنی میں تفسیر بالماثور کا اہتمام کرے ابن عباسؓ کے تفسیری اقوال سے بے نیاز نہیں ہو سکتا۔ اس لیے کہ ان کا علم تفسیر جامع اور تفسیری آراہمہ جہت ہیں۔ وہ ادب جاہلی پر گہری نظر اور عربوں کے محاورے و لہجے کا ادراک رکھتے تھے۔ تفسیری روایات انھیں از بر تھیں اور عہد خلفائے راشدین میں اسلامی تمدن کی وسعت پذیری کے باعث پیش آمدہ نئے مسائل کی گتھیوں کو اپنے ذوقی قرآنی اور فقہی و اجتہادی بصیرت سے سلجھانے میں یدِ طولیٰ رکھتے تھے۔

حضرت ابن عباسؓ کے تفسیری اقوال صحاح ستہ کے علاوہ مسانید و کتب سنن میں بڑی تعداد میں موجود ہیں اور تفسیری مجموعے بھی ان سے مروی ہیں جن میں سے ایک مجموعہ تنویر المقیاس من تفسیر ابن عباس ہے جسے صاحب القاموس ابوطاھر محمد بن یعقوب الفیروز آبادی (۷۴۹ھ-۸۱۷ھ) نے مرتب کیا، اور بقول مترجم اس تفسیر کا ایک قلمی نسخہ پنجاب پبلک لائبریری لاہور میں موجود ہے (ص ۷)۔ اگرچہ اس مجموعے میں موضوع والحاقی روایات بھی ہیں (ص ۷) اور تفسیری روایات اور شانِ نزول کا موضوع ہر دور کے محدثین و مفسرین کے ہاں مختلف فیہ رہا ہے لیکن حضرت ابن عباسؓ جیسے عظیم مفسر کی تفسیری آرا جاننے کے لیے ہمارے پاس اس سے بہتر کوئی مجموعہ نہیں ہے۔ ضرورت

اس بات کی ہے کہ اہل علم ابن عباسؓ سے منسوب تفسیری اقوال و آراء کی پرکھ، روایت و درایت کے مسئلہ اصولوں کی روشنی میں کریں۔

قرآنی الفاظ اور آیات کی طویل تشریحات اور مفسر کی ذاتی آراء قرآنی مفہیم کو قاری پر کھولنے کے بجائے قاری اور قرآن کے درمیان حجاب بن جاتی ہیں۔ اس تفسیر کی یہ خاصیت ہے کہ مفہوم کی سادگی، مضمون کے اختصار اور متن قرآن سے قریب تر ہونے کے باعث یہ مراد الہی کے سمجھنے میں معاون ہے۔ تفسیر کا موضوع ذاتی آراء اور جہانات کی دخل اندازی کے حوالے سے جس احتیاط کا متقاضی ہے، اس تفسیر میں اس کا پورا لحاظ رکھا گیا ہے۔

قرآنی مطالب کی تفہیم میں سہولت پیدا کرنے کے لیے عبارات کا تسلسل ضروری ہے اور عربی تفسیر کے ترجمے میں یہ چیز عربی محذوفات کو کھولے بغیر ممکن نہ تھی، اس لیے مترجم نے ترجمے کے بجائے ترجمانی کا اسلوب اختیار کیا ہے۔ اصل تفسیر میں موجود نامکمل واقعات کو مکمل کر دیا ہے۔ حسب ضرورت ذیلی عنوانات کے قیام اور پیرا بندی کے ذریعے مضامین کی تفہیم میں آسانی پیدا کر دی ہے۔ اس طرح قدیم کتابوں کے پڑھنے اور سمجھنے میں عصر حاضر کے قاری کو جو پیچیدگی اور بھروسہ محسوس ہوتی ہے اس کا ازالہ احسن طریقے سے کر دیا گیا ہے۔

اس تفسیر کی ایک نمایاں خصوصیت آیات اور سورتوں کے شان نزول کا بیان ہے۔ اسباب نزول سے متعلق امام سیوطی کا ایک رسالہ بھی شامل مجموعہ ہے جس سے اسباب نزول کے موضوع پر مفسرین کے مختلف نقطہ ہائے نظر سامنے آ گئے ہیں۔ پہلی جلد میں حضرت عبداللہ بن عباسؓ کے حالات و علمی مقام علامہ جلال الدین سیوطی اور مؤلف تفسیر محمد بن یعقوب الفیروز آبادی کے تعارف کے باعث تفسیر کی افادیت میں اضافہ ہوا ہے۔ (احقر حسین عزمی)

رسم عثمانی اور اس کی شرعی حیثیت، حافظ محمد سیح اللہ فراز۔ ناشر: شیخ زاہد اسلامک سنٹر، قائد اعظم کمپس، جامعہ پنجاب، لاہور۔ صفحات: ۴۳۶۔ قیمت: ۳۵۰ روپے۔

اگرچہ عہد صدیقی میں بھی جمع و تدوین قرآن کی کوشش کی گئی لیکن قرآن مجید کی حتیٰ اور کامل ترین تدوین عہد عثمانی میں ہوئی۔ یوں کسی ایک نسخے اور اندازِ قرأت پر اجماعِ امت ہو گیا اور